Regeneración

ESCRITO POR TRABAJADORES Y PARA LOS TRABAJADORES

No. 111.
Sábado 12 de Octubre de 1912.

EN MEXICO.
Por un año...\$5.00 moneda mexicana
Por 6 meses...\$2.50 moneda mexicana

EDITOR: Anselmo L. Figueroa.
914 Boston St., Los Angeles, Cal.
Teléfono: Home 1360.
Entered as Second-Class matter Sept. 12, 1910, at Los Angeles, Cal.

EN LOS ESTADOS UNIDOS.
Por un año...\$2.00 oro
Por seis meses...\$1.10 oro
Por tres meses...\$0.60 oro

5 CTS. ORO.
10 Cts. Moneda Mexicana.

La Expropiación de los bienes Yankees en Mexico

INEDITO

(Concluye.)

El día 25 de Junio de 1912, al cabo de un año ó más, tiempo empleado por las Autoridades federales de Los Angeles, Cal., en la fabricación de una burdísima trama, (farsa-proceso como diría Ricardo Flores Magón) se efectuó el jurado durante tres semanas. El testimonio que sirvió de fundamento para condenar a Ricardo Flores Magón, Enrique Flores Magón, Anselmo L. Figueroa y Librado Rivera a 23 meses de presidio en la Penitenciaría Federal de McNeil Island, Wash., fué dado como el inmenso número de trabajadores que asistió a las diligencias puede atestiguarlo, por individuos de la más baja especie pagados por el representante del Gobierno de Madero, así como detectives pagados por el mismo, y también por aventureros chasqueados que fueron a México en busca de botín.

A los presos se les negó el uso de más de cuatro de los derechos que la misma ley concedió a los acusados. De nada sirvieron las declaraciones espontáneas y sinceras de los poquísimos testigos a quienes se permitió declarar en su favor. De nada sirvió el valiente libertario Jack R. Mosby, preso hasta la fecha por no haber querido declarar en contra de los acusados haya cruzado con el látigo de su verdad la cara siniestra del fiscal Robinson. "Este individuo—dijo Mosby señalando al fiscal con el índice—me ofreció, en presencia del Abogado Willed Andrews (defensor de los acusados) y en presencia, también de Stewart, el representante del Gobierno Mexicano, para perseguir a estos hombres, ponerme en libertad, si declaraba en contra de ellos, y me dió su palabra de honor (?) de cumplir sus promesas."

La consigna dada por William H. Taft, Philander C. Knox y George Wickersham favorecedores de Madero, se constituyó a pesar de todo y los acusados, fieros y condenados. En la historia de la humanidad quedará grabada con caracteres indelebles esta gran injusticia.

Los acontecimientos se precipitan sin interrupción y a la fecha, no habiendo transcurrido más que 90 días ya puede verse que Madero está próximo a hundirse en el abismo más espantoso, no así el Partido Liberal Mexicano que camina de triunfo en triunfo y crece y se ensancha, más y más a medida que transcurre el tiempo, á despecho de la plutocracia mexicana y americana para quienes resultan inútiles todos los obstáculos que pone á su paso. Hoy ya nadie cree en la integridad de Madero; la paz inmediata que el prometió está muy lejos de hacerse y cada día se aleja más; de nada le sirve la ayuda del poderoso Gobierno de los Estados Unidos que pone especial cuidado en que sus adversarios no obtengan armas; nada puede adelantarse contra las huestes de los valientes guerrilleros que lo acosan, y las deudas con que día con día grava al país serán imposibles de pagarse.

Si por cualquiera circunstancia, el Partido Liberal Mexicano muriera, las huellas que dejaría serían imborrables. Con sus trabajos ha logrado poner en primera línea la cuestión capital, la de la tierra, cuya posesión conquistarán los desheredados mexicanos de un modo ó de otro, ahora

que dicho Partido ha logrado hacerles comprender que tienen derecho al producto íntegro de su trabajo, condiciones que por cierto no tenían. La cosecha de esta siembra será lejana, pero sin duda alguna de optimos frutos.

Otros de los triunfos del Partido Liberal Mexicano, importantísimo por cierto, es el interés que ha logrado despertar entre la gran raza latina, la que al presente tiene toda su atención puesta en la actitud asumida por los Estados Unidos, tanto en lo que se refiere a la intervención con que amenaza a los revolucionarios mexicanos, como en el trascendental asunto del Canal de Panamá. Este concepto mío está fundado con hechos, no con palabras, porque para mí las palabras no significan nada; mi confianza se basa en hechos efectuados que tengo á la vista, demostrados en los periódicos de cambio que han llegado á mi mesa de trabajo recientemente, ocupándose todos ellos de la Revolución Mexicana, con sumo interés; el atado contiene los periódicos cuyo título doy a continuación.

De los Estados Unidos: "The Agitator," "Brazo y Cerebro," "Cerebro y Fuerza," "La Era Nueva," "Cultura Obrera," "Volne Listy," "El Internacional," "Liberación," "O Correo Português," "The New Times," "De Cuba: "Tierra," "Germinal," "El Audaz." De la Argentina: "La Protesta," "Acción Obrera," "El Dolor Universal," "La Antorcha," "El Dolor Proletario," "La Confederación," "De Uruguay: "A Prepararse," "Organización Obrera," "El Obrero Panadero," "El Tirapié." En Brasil: "A Lanterna," "La Bataglia," "A Guerra Social," "En Peril: "La Protesta." En Inglaterra: "Freedom," "The Spirit of Revolt." En Francia: "Brisas Libertarias," "Le Libertaire," "Les Temps Nouveaux," "Le Révolté," "L'Alimentación Ouvrière." En Puerto Rico: "Nuevos Horizontes." En España: "Tierra y Libertad," "La Voz del Obrero," "El Trabajo," "El Sindicalista," "El Libertario," "El Rayo," "La Unión Ferroviaria," "La Voz del Pueblo," "La Lucha," "Cultura Proletaria." En Portugal: "A Aurora," "A Revolucion Social." En Italia: "L'Ave-nire Anarquico," "L'Universita Populare," "L'Avanti," "Il Libertario." En Switzerland: "La Revolta."

He omitido los cambios alemanes y Escandinavos, porque el compañero que entiende esos idiomas se los ha llevado.

Hay que notar que estos cambios abarcan una area enorme y en verdad constituyen una guerrilla literaria tan formidable ó más que las guerrillas á quienes Madero inutilmente trata de hacer desaparecer. Si "Regeneración" muriese ó fuese suprimido, sus escritores simplemente transferirían sus actividades á otros periódicos en donde pudiesen continuar la misma obra. También hay que fijarse en que la mayoría de los periódicos enumerados antes, están escritos en uno ó otro de los idiomas latinos y por esta razón he dicho que el despertar del espíritu Latino es una parte muy importante de la tarea del Partido Liberal Mexicano. Muchos de ellos tienen títulos revolucionarios, y la fuerza moral del grandioso movimiento Mexicano es muy grande como lo prueba el despertar revolucionario de todo el mundo.

En la nota que el departamento de estado de los Estados Unidos presentó hace días al gobierno de Nicaragua, la Unión Americana define su política en sus relaciones con los países latino-americanos envueltos en revoluciones personalistas ó económicas. Esta política no puede ser mas beneficiosa para el sistema capitalista, pues se propone sostener el gobierno constitucional y la farsa del ejercicio del sufragio en la América Latina, dando á los gobiernos reconocidos fuerte soporte moral contra las revoluciones y amenazando emplear la fuerza en caso necesario para mantener comunicaciones entre Washington y las embajadas y legaciones yankees en México, las Antillas y Centro y Sud América.

Aplicando esa política en el caso de México, los Estados Unidos sostendrán al gobierno de Madero y emplearán fuerza tan pronto como las comunicaciones entre la ciudad de México y Washington sean rotas por la Revolución.

La nota al gobierno de Nicaragua unida á la que el gobierno yankee pasó simultáneamente al de Madero y á la revuelta orozquista el 14 de Abril último, y en la cual los Estados Unidos hacían responsables á México y al pueblo mexicano por los actos que dañaban la vida de los americanos ó la propiedad ó intereses americanos en México, hacen claros los tendencias sentimientos del capitalismo americano á obligar á la clase trabajadora de los países latinos del continente á quedar esclavizada eternamente al Estado y al Capital, bajo pena de tener que enfrentarse á la fuerza del ejército y de la marina de los Estados Unidos. Y también robustecen nuestra creencia en que pronto el capitalismo americano dará pasos para realizar la invasión de México, máxime cuando habrá percibido en estos días que la expropiación de los bienes en manos privadas se generaliza más y más en todas las regiones y que sus compatriotas no son exceptuados, sino que el igual de todos los burgueses, son expropiados de todo por los rebeldes.

Constituirá, pues, la expropiación de los bienes yankees en México la causa principal para la invasión del país por las fuerzas de los Estados Unidos. Sin embargo, esta invasión disfrazada de intervención, no cuadra con las aspiraciones de libertad de los trabajadores de los Estados Unidos quienes la consideran criminal, por-

que los actos de los rebeldes mexicanos no redundan en perjuicio del pueblo de los Estados Unidos, sino de una minoría de burgueses americanos que por sus robos y crímenes no se merecían otra cosa y por lo tanto, no pueden dar pretexto nunca para que dos pueblos lleguen á un conflicto armado.

No creemos que la clase trabajadora de los Estados Unidos se ofenda porque la revolución está llevando á cabo la expropiación de todos los bienes yankees en México. No creemos que el proletariado americano le apeñe el que los rebeldes mexicanos hayan escupido y regañado á los burgueses yankees; que los hayan cuarteado y apisionado, que los hayan baleado y colgado, arrojado de las casas y expulsado del país. No creemos que se sienta herida la clase trabajadora de los Estados Unidos porque la bandera estrellada ha sido posoteada en México y los que la sostenían apuntaleados en el corazón por la masa en rebelión. No creemos que el mito del patriotismo le haga hervir su sangre al ver á millares de burgueses gringos llegar á los Estados Unidos como ganado arrojado por la Revolución Social. No creemos que se sienta ofendida porque hemos llamado bandidos á William H. Taft, Philander C. Knox, George Wickersham y demás criminales que se hacen llamar ministros, senadores y congresistas y que establecan la cadena de la tiranía más descarada del continente. No creemos que el proletariado consciente de los Estados Unidos quiera tomar las armas para marchar á México y combatir la expropiación de los bienes yankees en México; no creemos que quiera imitar al de Inglaterra que sostuvo una de las más injustas guerras en Sud Africa, al de Italia cuyo tesoro casi queda en bancarrota por tal de asegurar Tripoli para el capitalismo ó los de Eas potencias europeas y la América de McKinley para romper las murallas de Pekin y abrir China á los mercados de la explotación mundial; sino que simplemente dejará á los burgueses que sufran las consecuencias.

Los proletarios americanos consideran justo que la Revolución Social en México niegue el derecho de propiedad privada y convenga que no queda lugar en ese país para los explotadores burgueses. Miran en la Revolución de México el comienzo de la Revolución Universal, en lo que tan interesados

están para ser ellos mismos libres y felices; y si no la ayudan ahora, ya vendrá el día que de lleno lo harán, día que se mira en lejananza y cuyos anuncios chiripan en el motín de los soldados negros de Douglas, Arizona, que á grito abierto dijeron que nunca pelearían contra los peones mexicanos sino que buscarían pasarse con armas y bajages á ellos en contra de los esbirros americanos.

El capitalismo yankee no puede dejar perder sus millones de pesos en México sin una lucha, porque ese precedente lo hundiría universalmente. De aquí que usará de cuantos recursos pueda tocar para llevar la guerra al país y combatir la expropiación que nuestros hermanos están haciendo de "sus" bienes. Sus grandes magnates saben perfectamente que en la presente lucha en México no se trata de derrocar á Madero ó elevar á De la Barra, como les ha contado en Washington y Nueva York el turco aventurero Juan Pedro Didapp que se dice representante de un político anónimo, sino de matar el sistema capitalista, el sistema infame que los ha sostenido por años en medio del lujo y de la ociosidad.

Y en defensa de ese sistema, de su propia vida, por medio de las notas á los gobiernos latinos prepara el terreno para saltar á México; más grato nos es consignar que el revolucionario suriano Emiliano Zapata ha declarado que tan pronto como los Estados Unidos invadan á México, procederá á pasar por las armas á todos los burgueses americanos domiciliados en el país.

Los liberales en armas deben efectuar iguales actos. La lucha emprendida contra el bandidaje americano que comenzó con las primeras expropiaciones debe ser empujada con toda actividad y llevada á cabo valerosamente. No hay que abrigar creencias de que con la intervención, la política americana ha de avestarlo todo y que México por su inferioridad numérica está llamado á ser absorbido por los yankees. Pensar así, significa que no hay conciencia de clase.

La situación demanda de los trabajadores mexicanos que se armen todos sean residentes de México ó de los Estados Unidos, para que llegada la vez cumplan con la suprema obligación de defender á su clase escribiendo páginas heroicas en los libros históricos de la Revolución Social, sosteniendo la expropiación de los bienes yankees en México.

bo este sorteo, con cuyo resultado quedará sin albergue en medio de los escombros de su choza incendiada por su causa, sin importarles la orfandad en que quedan los niños de peones y soldados ignorantes sacrificados por sus intereses.

La espada de la Revolución debe caer justiciera sobre los cuerpos criminales de la doña de hombres y mujeres que para sostener su robo de las tierras de Morelos han asumido la culpabilidad de los más altos crímenes del siglo.

Ellos se hacen llamar los "señores hacendados." Algunos, católicos; otros, porfiristas, todos son millonarios.

He aquí sus nombres, para que los proletarios de cualquier región les apliquen el rigor de la justicia revolucionaria cuando lleguen á caer en sus manos:

- Manuel Aráoz.
- Romualdo Pasquel.
- Manuel Buch.
- Luis García Pimentel.
- Pablo Escandón (ex-gobernador de Morelos).
- Viuda de Vicente Alonso.
- Ignacio de la Torre y Mier (yerno de Porfirio Díaz).
- J. Payares.
- Javier Mesa.
- Ramón Corona.
- Viuda de Manuel Alarcón.
- A. Sánchez.

No hay que tener piedad de estas fieras, de estas especies zoológicas el día de las represalias.

La expropiación de sus haciendas no les heriría tanto como su elevación á un tamarindo para ser acogotados por el lazo reivindicador.

—No olvidéis compañeros que los retratos de los compañeros actualmente presos en McNeil Island, se están agotando rápidamente y que si queréis tener la fotografía de cada uno de ellos, debéis pedirlos desde luego, porque ya se están acabando. No dejéis desperdiciar la ocasión de guardar la fotografía de nuestros queridos compañeros que tan dignamente han sabido caer (no una, sino muchas veces) en presidio, por defender los derechos de la clase desheredada. Ya sabéis, el valor de cada uno de los retratos es un peso. Dirijan sus pedidos á Manuel G. Garza, 914 Boston St.

AVISO.
Por recargo de material no ha sido posible continuar la novela que estamos publicando, pero desde el próximo número 112 la continuaremos.

MUERAN LOS LEADERS!

Escapados de ser ajusticiados por la Revolución, llegan á los Estados Unidos los llamados "leaders" de la asquerosa revuelta orozquista que tanto perjuicio ocasionó al grandioso movimiento que el proletariado ha estado sosteniendo contra el sistema capitalista en México.

Campa, Orozco (padre), Córdoba, Ponce, y otros más de los llamados "jefes", huyendo de los mismos subalternos á quienes engañaron por varios meses, han franqueado la frontera americana y se encuentran ahora encerrados en las jaulas de hierro de las frías cárceles de Texas y Arizona, acusados de varios delitos que cometieron durante el curso de sus empresas destinadas á derrocar á Madero y colocar en su lugar otro tirano sobre el pueblo mexicano.

Estos oportunistas, hombres utilitaristas y hechos para los "negocios", que tan presto cambian de partido como de camisa, y verdaderos mosaicos en sus ideas, han constituido los fieles escollos con que ha tropezado el Partido Liberal Mexicano en su marcha hacia la realización de sus grandes ideales, los grandes ideales que temen tanto todos los "gobiernos".

Campa, el desertor de nuestras filas, el cobarde que durante la campaña liberal de la Sierra del Burlo el año pasado se escapó de Coahuila como ahora lo ha hecho de Sonora; Orozco, el viejo ranchero que se soñó "grande" porque aquel policastro que se llama Emilio Vázquez le entregó un día un pedazo de papel en que lo nombraba ministro de la guerra; Córdoba, el estúpido amauiense, cómplice en los crímenes sexuales del asqueroso Pascual Orozco, hijo, y para qué seguir...

... tienen mas deudas de responsabilidad con la clase trabajadora, que los mismos capitalistas y gobernantes maderistas. Ellos, que tuvieron las armas en la mano durante siete meses y llegaron á ejercer control sobre extensas regiones en el norte y centro de la república, fueron siempre respetuosos con la ley y la constitución; sostuvieron el infame principio de propiedad privada; se humillaron ante el esbirro yankee Marion Litcher en Chihuahua, y cuando llegaban á tomar cabalada, ganado, pasturas ó provisiones del bandidaje capitalista, entregaban "recibitos" para ser hechos buenos el día del triunfo de su revuelta. Nunca fueron estas revoltosas quienes dijeron á los millares de peones esclavos del viejo Terrazas que las haciendas quedaban expropiadas y que sus productos serían para su beneficio. Jamás pusieron la maquinaria de producción en manos del obrero ciudadano, ni le dijeron que la casa que rentaba quedaba en su propiedad. No quemaron ningún templo ni pusieron en filas á los curas. Reconocieron siempre al capital, la iglesia y el gobierno. Se identificaron de lleno con el pasado, y como el pasado ha muerto, sus rancias ideas tenían que feneecer también.

Ahora que las cárceles capitalistas les han dado albergue, reflexiónen los leaders acerca de su conducta que ya entró al dominio de la Historia. Reflexione Campa en medio de la soledad de su celda acerca de sus crímenes contra el proletariado; pase revista á sus hechos desde que traicionó nuestra causa en Junio de 1911 y burlo á los honrados mineros José Alvarez y Miguel Ramos en la Sierra del Burro pasándose al campo maderista; recuerde que cuando Madero le negó el dinero que pedía, se hizo "peyista", que cuando Reyes se rindió en Linare, fué á postrarse á los pies de Vázquez Gómez en San Antonio y abrazó el destendido estandarte personalista de este político; recuerde que á raíz de que la esfinge de Orozco ocultó al vauquismo, esposó la revuelta del Beodo de Chihuahua. Reflexionen Orozco y Córdoba sobre los innumerables asesinatos de que hicieron víctimas á tantos proletarios en nombre de la ley y de la disciplina militar, ahora que están en manos de la ley americana.

La cárcel es una de las mejores instituciones del capitalismo para pensar. En ese antro, producto del sistema social que rige á la humanidad que ni guarda á todos los que debía guardar ni le importa guardar á los que no debe guardar, debéis recordar los estro revoltosos orozquistas sus crímenes contra los trabajadores; debéis apartar de vuestros ojos las sombrías del peón y del minero cuyas existencias corrieron las balas disparadas por sus órdenes; debéis ver allá tras la frontera, sus espaldas que dejaron tintas en sangre

proletaria; y si buscan la causa de su fracaso y muerte como "leaders", deben encontrarla en la conducta del pueblo obrero que se ha cerciorado de que la única causa justa es la que combaten los revolucionarios bajo la bandera roja de Tierra y Libertad.

Pero dejemos á los "leaders" fracasados y ocupémoslos de los que todavía trabajan por elevarse sobre los hombros de los trabajadores, entre ellos, los hermanos Garza Galán, conocidos plumíferos cohuelenses y enemigos personales de Madero que están encarrilando un nuevo movimiento revoltoso en la frontera nordeste, desde sus guardias de New York y Eagle Pass, y de los antiguos de Vázquez Gómez, que con un licenciado Gómez Robelo vuelven á conspirar en El Paso en su favor. En estos momentos, más que el gobierno de Madero ya tan debilitado y acosado por todas partes que lo imposibilitan, no decimos á sofocar la Revolución, sino siquiera á suprimir las guerrillas que en gran número rodean á la capital, ellos, los garza galanistas y los satélites de Vázquez Gómez, constituyen nuestros enemigos y hay que combatirlos sin cuartel. El proletariado no debe dar cidos á sus palabras de "coppel. Hombres que como "leaders" quieren predominar y estar sobre los demás llevando una vida ociosa y fácil y abogando por la conservación del presente sistema social que origina la desigualdad humana, no merecen ni escucharse; mucho menos alistarse en sus filas, salvo en el caso de contar con algún número regular de compañeros conscientes para aprovechar el momento oportuno y ajusticiarlos como enemigos de la clase trabajadora.

Los "leaders" jamás han cumplido ninguna de sus promesas á las multitudes que arrastraron desde la quieta tribuna política ó entre los humos de la revuelta sangrienta. La historia de México está repleta de ejemplos de esa naturaleza y los de Porfirio Díaz y Francisco I. Madero son tan recientes que fortalecen nuestras afirmaciones.

El Partido Liberal Mexicano no tiene ni reconozco jefes. No somos "magonistas" ni seguimos á ninguna personalidad. Como trabajadores conscientes, lo mismo que nuestros hermanos, los demás miembros del Partido, pensamos con nuestras propias cabezas y nuestros deseos son hacer patente á la clase trabajadora el anacronismo de los "leaders" y los errores en que ha incurrido de que es necesario un jefe ó un caudillo que esté á su frente para que la conduzca á la victoria. Y esto lo hacemos y seguiremos insistiendo en ello para que la grandiosa Revolución no vuelva á encontrar obstáculos en su avance como encontró tantos en el orozquismo, afortunadamente hoy bajo de tierra.

Los sueños de hoy son la realidad de mañana, ha dicho alguien. Porque nuestro movimiento carece de "leaders", fuimos llamados soñadores antes de la revolución visionarios cuando nuestros compañeros comenzaron el movimiento armado y ahora que la Revolución casi tiene en sus manos la república y que la agricultura y horticultura juntamente con las industrias minera y maderera que abastecen las grandes fuentes de producción para la vida y felicidad de los habitantes de México, supuesto que proporcionan el pan, la casa y el vestido, se arrebatan de manos de la minoría de hombres como los hacendados, manufactureros y empresarios que las controlaban esclavizando al pueblo trabajador y quedan en manos de toda la comunidad para que su libertad económica sea efectiva, ya los hombres de buena voluntad despiertan al hecho de que no se necesitan "leaders" para realizar nuestros ideales y que los rebeldes son intencionalmente prácticos y por su determinación y sacrificio están estableciendo las bases de una sociedad en la que ni el amo ni el tirano imperen y en la que todos los hombres y mujeres disfruten de todas las comodidades de la vida sin más condición que el trabajo voluntario. Ante la realidad (¡por qué, pues, hay que nombrarse leader ó verdugo? Que no se presenten, los jefes á detener nuestro movimiento. Desconfiad, proletarios, de ellos. Disfrazados de cualquier manera, son los diplomáticos del capitalismo.

Vaya hoy como lo fué ayer nuestro verbo anatemizador para los jefes. ¡Mueran los "leaders"! ANTONIO DE P. ARAUJO.

¡Mexicanos a la Revolución!

—¡Si! á vosotros me dirijo, mexicanos de San Antonio, Texas. Nadie como vosotros está en el imperio deber de ayudar al fomento de la hermosa Revolución Social que tan bellísimos frutos está dando en nuestro querido México, y cuyo órgano es

nuestro valiente paladín "Regeneración" que se publica en Los Angeles, Cal., al que debemos ayudar indispensablemente, si es que en verdad queremos la felicidad del obrero en general. Esto no lo debemos olvidar, y una vez que háyamos prestado nues-

¿Que Sucede?

La situación monetaria de REGENERACION es crítica. Las entradas que ha tenido el periódico por suscripciones son bien pocas, lo que ha hecho que algunos de los donativos que hemos recibido para eliminar el déficit, sólo hayan servido para que éste no ascienda más, cubriendo así los gastos que demanda semanalmente el periódico.

Es necesario, compañeros, que realicemos que este estado de cosas no puede durar mucho. REGENERACION necesita recibir poco más ó menos doscientos cincuenta pesos semanarios para cubrir sus gastos. Ahora, el déficit es poco más de mil pesos, y éste déficit, también hay que matarlo, como hemos manifestado hasta el cansancio; y si no se cubren los gastos del periódico y se elimina la deuda, REGENERACION tendrá que suspenderse.

¿No hay mil compañeros que donen cada uno de ellos UN PESO para la matanza de éste déficit? ¿No hay cien compañeros y compañeras que en sus ratos desocupados hagan propaganda del periódico y consigan suscripciones pagadas POR ADELANTADO?

Si aman de veras nuestros camaradas á la causa que defendemos, si de corazón desean alcanzar su emancipación política, social y económica, si creen que REGENERACION está haciendo una buena labor, entónces, no les queda más que obrar, pero no lenta y pausadamente, sino en el acto, pues la casa que vende el papel, la imprenta que tira el periódico y el departamento de correos no admiten espera para que les hagamos los pagos, y nuestros antiguos acreedores también exigen á diario el entero de lo que les adeudamos.

En caso contrario, es inútil insistir más sobre este asunto. ANTONIO DE P. ARAUJO.

ACCION, ACCION

El mes de Septiembre ha terminado y el déficit de REGENERACION no se elimina.

Es verdad que varios grupos libertarios y compañeros de distintos puntos han demostrado su solidaridad y enviado sus donativos para el efecto; pero sus esfuerzos no han aminorado como hubiéramos deseado el monto del déficit, aunque la lectura de su correspondencia demuestra los grandes deseos que abrigan porque el periódico quede libre de toda deuda.

A estos grupos y á estos compañeros son á los que nos dirigimos ahora, supuesto que son los únicos que han demostrado voluntad en ayudar al sostenimiento de REGENERACION y les suplicamos envíen una vez más su ayuda, considerando que de repetirla, el déficit bajará en el cercano futuro en la misma proporción que ha bajado hasta la fecha, pavimentando así el camino para más fácilmente eliminar el remanente que quedare.

Acción, acción, es lo que necesitamos. No sabemos las persecuciones que el capitalismo yankee quiera emprender contra REGENERACION, y estando libre de deudas el periódico podrá enfrentarse y seguir viviendo como hasta aquí para vocar siempre los ideales de Tierra y Libertad. Compañeros: escribid y enviad otra vez vuestros donativos para la matanza de este déficit. Dirección: Manuel G. Garza, 914, Boston Street, Los Angeles, California.

EL SORTEO

Para matar el Déficit de "Regeneración."

En contestación á muchas cartas que hemos recibido preguntándonos cómo se hará ese sorteo ó qué significa, les diremos que es una rifa con o cualquier otra, pero que en vez de obtener un premio como en las rifas ordinarias, los números que salgan agraciados serán los que obligarán moralmente á los inscriptos á ayudar con \$5.00 para matar el déficit de "Regeneración", entendiéndolos 15 días después de efectuarse el sorteo.

Los compañeros que hasta este día se han suscripto, son los siguientes: P. Robles, F. Rojas, D. Hernández, A. García, A. Mancillas, P. Estavillo, M. Benítez, M. Vigil, H. Leyva, G. A. Rubio, F. Fernández, E. Mayo, G. Morones, A. G. Garza y M. Fernández. Esperamos que todos los compañeros y particularmente los miembros del Partido Liberal Mexicano apreciarán su contingente para llevar á ca-

Para el Deficit

- OTTINE, TEX., C. Maldonado, \$50; LOS ANGELES, CA. V. Croello, \$2; F. Pecl, \$1; DOS CABEZAS, ARIZ., L. Lopez, \$1; QUINCY, ILL., S. Hernandez, 25c; SAN FRANCISCO, CAL., Colecta hecha por el compañero H. Robles; A. Sánchez, \$1; H. Robles, \$2; J. la Rosa, \$1; R. Becerra, 25c; C. Vargas, 25c; R. Varela, 60c; T. Robles, 50c; S. Preciado, 25c; L. Verdón, 25c; M. Ventura, 50c; F. Castellano, 20c; J. Robles, 75c; HERSHEY, NEBR., F. Mirambas, 50c; A. Alfaro, \$1; OSAWATOMICE, KANS., P. Velázquez, 25c; AUSTIN, TEX., A. G. Hernández, \$1; R. M. Barba, \$1; KYLE, TEX., A. M. Martínez, \$1; V. Palomares, \$1; F. Reyna, \$1; R. Vázquez (h), 25c; R. Palomares, \$1; J. Palomares, 50c; L. Palomares, 50c; N. Bura, \$1; DEL VALLE, TEX., Severita Sandoval, 10c; A. Valdez, 25c; J. Hernández, 30c; GROESBECK, TEX., Colecta hecha por el compañero N. Pereira: Trinidad López, \$1; V. Hernández, \$2; N. Pereira, \$1; M. Dominguez, 50c; N. Moncada, 50c; Peña Pompa, 25c; Herlinda Regalado, 25c; E. Pompa, 35c; BAY CITY, TEX., Producto de un baile para matar el déficit, \$9.60; QUINCY, ILL., A. Martínez, \$1; SAN GABRIEL, CAL., J. Cisneros, \$5; DOWNEY, CAL., Un libertario, \$1.50; RIO FRIO, TEX., J. M. Ortiz, \$1. Total, \$48.40

LOS CULPABLES

La sangre proletaria derramada á torrentes en los campos de Morelos por el ejército de la federación pide venganza. Los soldados que miran caer á sus compañeros matados por los bajas de la Revolución la piden igualmente. Y mientras proletarios y soldados luchan escarizadamente unos contra otros, los culpables, los verdaderos culpables de esas fiestas de la Muerte, ríen, paseán, y en el landeau tirado por caballos árabes exhiben su poderío en las calles de la ciudad de México, sin importarles la maldición que les arroja desde el sur la viuda que